联合国  $A_{\text{CONF.199/16/Add.3}}$ 



Distr.: General 30 August 2002 Chinese

Original: English



2002年8月26日至9月4日,南非约翰内斯堡

议程项目8

## 伙伴活动

## 伙伴活动摘要

秘书处的说明

## 增编

关于区域执行问题的伙伴全体会议摘要 2002 年 8 月 30 日,星期四

- 1. 关于区域执行问题的全体会议举行会议,由各区域委员会执行秘书简短发言,谈到的主题有:消除贫穷和可持续发展;为可持续发展筹资;自然资源和可持续发展;将环境和可持续发展纳入决策;和在可持续发展背景下的贸易、投资和全球化。
- 2. 随后,由下列组织的代表组成小组发了言:国际环境与发展中心、亚马逊流域环境基金、联合国开发计划署(开发计划署)、欧洲委员会和国际干旱地区农业研究中心。各国政府的代表和来自下列机构的专家接着进行了参与式对话:非洲部长级环境会议;非洲开发银行;妇女环境与发展组织;联合国环境规划署(环境规划署)、亚洲开发银行;南亚合作环境署;巴勒斯坦环境管理局;阿布扎比环境数据倡议;和分别代表各自分区域的比利时、格鲁吉亚和克罗地亚三国的部长。会议由耶鲁大学教授、开发计划署前任署长古斯塔夫•斯佩思先生主持。
- 3. 联合国环境与发展会议以来,区域执行已变得日 益重要。许多经济、社会和环境问题,包括贸易与筹 资、减轻自然灾害、流域的综合管理和废物处理等问 题都具有跨国界性质,不能单单在国家一级处理。在 区域或分区各级采取的行动在各国现实情况和全球 优先事项之间搭建了桥梁,同时也着手处理由于地理 位置邻近、比较接近同文同种和历史沿革相通所造成 的共同关注领域和利益。组成区域集团将使较小的国 家能够集体发言,并通过区域网络使它们能在全球秩 序中取得更公平的地位。
- 4. 各区域委员会和其他区域机构在履行若干职能方面具有战略上的优势,这些职能包括:
- 通过组成多学科和跨部门伙伴关系推动结成区域伙伴和促进区域合作。

02-56565 (C) 020902 020902

- 在区域一级为部门间和多方利益相关者提供对 话的论坛,特别是筹备全球谈判和大型会议。
- 担任智囊团和对有关环境与可持续发展的越境 问题进行分析。
- 在区域一级支助能力建设工作和信息交流。
- 监测和评价所取得的进展,包括贯彻首脑会议的成果。
- 5. 尽管各区机构可能可以发挥这些作用,切须铭记,各区域机构能否发挥效力取决于其各自成员国是否持续提供支助。
- 6. 对各区域委员会提出的五项主题提出了以下相 关问题:
- 尽管采取区域办法的必要必须进一步宣扬,也应当制定明确的框架,以确保采用这种办法所获得的利益能够惠及一般民众。在这方面,赋于妇女、土著人民和其他弱势群体权力,以便参与政治对话和决策是必不可少的。举例来说,依照千年发展目标新近拟订的妇女行动议程将赋予每个区域的妇女权力,监测为执行而采取的行动。
- 自然资源的管理和公平利用提出了跨越国境的 挑战,只能在区域或分区域级别,通过对区域生 态系统、河流盆地和共同水域体系、区域海洋和 有害物质的移动共同采用综合战略和管理来着 手解决。
- 作出完善的决策时需要在地方、国家和区域各级收集比较准确的数据。阿布扎比环境数据行动是区域一级收集、分析和传播数据方面能力建设的一个实例。必须为开展科学研究和革新建立知识网络。
- 私营部门提高了对可持续发展问题重要性的认识。然而,必须处理利润问题,工商界才能真正

- 有决心采取私营部门促进可持续发展的行动。应 该通过市场奖励措施,有效地利用市场和利润来 减少贫穷和实现其他千年发展目标。
- 7. 代表们还发言阐述了各区域特有的问题:
- 在非洲,显然需要有稳定和高质量的援助和伙伴 关系,以便处理贫穷、艾滋病毒/艾滋病、粮食 安全和其他优先问题。非洲发展新伙伴关系富有 活力、前景良好,这项行动由非洲国家掌握主动 权,并且获得政治承诺和资金,15个国家同世界 其他国家建立了伙伴关系。它可以成为其他区域 的发展典范。
- 太平洋岛屿在大亚洲区域可能被人遗忘,需要有一项综合战略来处理这些岛屿的具体需要。因此,应该强调由相关的利益有关者参与的分区域办法,以加强土著人民的参与。对太平洋以及加勒比和其他岛屿区域而言,岛屿的脆弱性和有关的风险管理问题、包括防止和减少自然灾害都是重要问题。
- 尊重人权、法制、透明度、机会平等以及人人有机会获得社会服务是欧洲实现社会融合的特别重要条件。为促进在废物管理、水的管理、清洁生产等领域建立生态伙伴关系以及新的筹资办法方面的伙伴关系而制定的战略,定于2003年在基辅举行的欧洲环境会议上核可。
- 拉丁美洲和加勒比行动旨在促进可持续发展,针对首脑会议成果采取有效行动,并且到 2010 年将可再生能源的使用水平提高到 10%。目前拉丁美洲和加勒比区域已经建立金融机构的综合性网络,以便利分配落实各项全球承诺所必要的资源。在保护生物多样性和购买碳的计分方面已经成功地采取了分区域可持续发展行动。

- 在西非,区域化是一个比较新的概念。和平、安全和解决冲突是人们优先关注的问题和实现可持续发展的必要条件。尽管作出了积极努力,但是,没有实现和平,外债不断增加,学术和研究中心能力有限,这些现象阻碍了区域进步。但是,在信息和数据分享以及水管理领域开展区域合作和协调方面已经迈出重大步伐。预期将积极努力在下列方面开展进一步区域合作:能力建设;农业水土资源;地中海海洋污染;海湾国家珊瑚礁的保护;区域法律和管制制度的比较研究;合
- 办信息和数据系统;包括卫星测绘,以及清除大规模毁灭性武器。
- 8. 社发首脑会议的区域一级全面后续行动应该注 重除其他外,各种跨界问题和外在因素、区域宣传和 信息分享、促进和监测区域可持续发展有关的战略、 宣传、提高认识和能力建设。